

Sag anlagt den 3. november 2003 af regionen Oberösterreich mod Kommissionen for De Europæiske Fællesskaber

(Sag T-366/03)

(2004/C 35/17)

(Processprog: tysk)

Ved De Europæiske Fællesskabers Ret i Første Instans er der den 3. november 2003 anlagt sag mod Kommissionen for De Europæiske Fællesskaber af regionen Oberösterreich (Østrig) ved Rechtsanwalt F. Mittendorfer.

Sagsøgeren har nedlagt følgende påstande:

- Kommissionens beslutning af 2. september 2003, K(2003) 3117 endelig udg., hvorved de nationale bestemmelser om forbud mod anvendelse af genetisk modificerede mikroorganismer (GMO'er) i regionen Oberösterreich, som Østrig havde meddelt i overensstemmelse med artikel 95, stk. 5, EF, blev forkastet, annulleres.
- Kommissionen tilpligtes at betale sagens omkostninger.

Søgsmålsgrunde og væsentligste argumenter

Sagens genstand er Kommissionens beslutning af 2. september 2003, hvorved de nationale bestemmelser om forbud mod anvendelse af genetisk modificerede organismer i regionen Oberösterreich, blev forkastet.

Sagsøgeren gør gældende, at Kommissionen med denne beslutning tilsidesætter den ret, som tilkommer regionen Oberösterreich til — efter at Rådet eller Kommissionen har vedtaget en harmoniseringsforanstaltning — at indføre nationale bestemmelser baseret på nyt videnskabeligt belæg vedrørende miljøbeskyttelse eller beskyttelse af arbejdsmiljøet på grund af et problem, der er specifikt for denne medlemsstat, der følger af vedtagelsen af harmoniseringsforanstaltningen.

Sagsøgeren anfører, at Kommissionen inden for rammerne af partshøringsreglerne har undladt at give regionen Oberösterreich mulighed for at få kendskab til den udtalelse fra Den Europæiske Fødevarer- og Fødevarermyndighed (EFSA) af 4. juli 2003, der ligger til grund for kommissionsbeslutningen, og til at udtale sig herom. Beslutningsproceduren overholder ikke de retsstatslige processuelle principper og udgør således en tilsidesættelse af væsentlige formforskrifter.

Sagsøgeren anfører endvidere, at de nationale bestemmelser opfylder kravene for, at artikel 95, stk. 5, EF finder anvendelse. De udgør en foranstaltning til beskyttelse af det naturlige miljø, hvortil hører biodiversitet i bred forstand. Endvidere er

landbruget i regionen Oberösterreich næsten udelukkende opdelt i små bedrifter, hvortil — som yderligere specifikt element — kommer den bestandige forøgelse af områder, der drives biologisk, henholdsvis de biologisk styrede landbrugsbedrifter. Det forhold, at en økologisk konventionel planteproduktion, der drives uden genteknik, henholdsvis den naturlige plantebestand, ikke kan foreligge sammen med en udstrakt dyrkning med genetisk modificerede mikroorganismer — hvilket bekræftes af den af dipl. ing. Werner Müllers udarbejdede afhandling — udgør et forhold, som Kommissionen skulle have taget hensyn til i relation til den specifikke strukturering af landbruget i regionen Oberösterreich.

Endelig gør sagsøgeren gældende, at de meddelte bestemmelser er en forsigtigheds- henholdsvis forebyggelsesforanstaltning i henhold til artikel 174, stk. 2, EF, og at disse bestemmelser, da de gælder i 3 år, hvis de overhovedet påvirker det indre markeds funktion, gør dette i et så ringe omfang som muligt. Det kan derfor lægges til grund, at de nationale bestemmelser er forholdsmæssige. Betingelserne i artikel 95, stk. 5, EF er altså opfyldt, hvilket betyder, at Kommissionen skulle have kvalificeret de meddelte nationale bestemmelser som værende i overensstemmelse med fællesskabsretten.

Sag anlagt den 14. november 2003 af Fachvereinigung Mineralfaserindustrie e.V. Deutsche Gruppe der EURIMA — European Insulation Manufacturers Association mod Kommissionen for De Europæiske Fællesskaber

(Sag T-375/03)

(2004/C 35/18)

(Processprog: tysk)

Ved De Europæiske Fællesskabers Ret i Første Instans er der den 14. november 2003 anlagt sag mod Kommissionen for De Europæiske Fællesskaber af Fachvereinigung Mineralfaserindustrie e.V. Deutsche Gruppe der EURIMA — European Insulation Manufacturers Association ved Rechtsanwalt T. Schmidt-Kötters, som befuldmægtiget.

Sagsøgeren har nedlagt følgende påstande:

- Kommissionens beslutning af 9. juli 2003 om statsstøtte N 694/2002 — Tyskland?
- Kommissionen tilpligtes at betale sagens omkostninger.